

НОВИ РУСКИ НОВИНИ



ЗА РУСИНОХ У КРАЛЪОВИНИ СХС

Виходза раз у тижню.
Цена на цали рок 100 Динари.
На 1/2 рока 50 Динари.
За Америку 4 долари на рок
Рукописи и други писма треба
посилац на адресу:
„РУСКИ НОВИНИ“ НОВИ САД
Бојовићева улица број 2.
Претплату на РУСКЕ-НАРОДНЕ
ПРОСВИТНЕ ДРУЖТВО, РУСКИ
КРСТУР (Бачка).

Рок IV. | Нови Сад, штварток 13. януар 1927. | Ч. 2. (109.)

Економски воприси

У нешних часох знатни процент земледілцох, ремеселникох, торговцох лем зос чежку муку могу ше отрмац материално у таким станю, да терашні надзвичайно вельки видатки не превиша их приходи. А у вельо случайох доходза и до смутних кризох.

Тому причина понайвише слідствия шветскей войны, котри паную по цалей Европи а с часци виновати и сами настрадали бо ше доволно, не оглядаю на незвичайни обставини.

Економски главни воприси постоя у тим, же народ ше множи, цивилизация силно повекшава народни захтеви у облечиву, у биваньох у храни и у шицким другим, а жем, хтора шицки захтеви намируе, не повекуше ше бо не може.

По суду стручняках у нашей держави стої под воду тераз 1,630.000 хектарох жеми, и тота шицка жем дала би ше осушиц. А кед би ше то посцигло и тота жем би ше подзелела поединим семейством каждому н. пр. по 5 хектари, могли би на ней жиц 300.000 семейства. Рахуюци на едно семейство лем 4 члени, то значи 1,200.000 людзох.

Спроведзене того плана, — правда захтева силни пенєж, але кед вежнеме, же вон би осигурал виживносц вещей од милион народа, то значи, же тот пенєж би бул таки капитал, хтори би приношел стоструки камат.

Але ту не лем чкода, же ше тота жем не употре-

блява, але може буц ище векша чкода за народ, же вона як така воопце постої. Т. е. лепше би було, же ей нет. Чом? Бо по тих подводних жемах, по их барох жив безчислене мнужесто суньогох, котри зос своим штуханьом усадзую до людзох хороту маларию, од котрей тисяци людзох умераю а вельо тисяци су неспособни за роботу од ней.

Зато воприс осушения тей жеми е вельки интерес цалей держави. Таки економски питаня постоя у векшей лебо меньшей мери по цалим швецце.

Економски воприси спричинили и бувшу шветову войну, терашні штрайки и други незадовольства, котри видзиме около себе и чувме по швецце.

Же множене народа и сталне векшане их захтевох не доведзе род чловечески до опщей кризи, зато нам сигурна гаранция лем наука. Научняцивше були на стражи, мерковали, да благовремено винайду потребни средства, с хторима би ше осигурала виживносц народа и задоволели их захтеви. Так будзе и на далей, кед будземе науку культивирац.

Дакле наука е наш стражар, наш чувар од препасци. Зато як цо други културни народи и ми, не сануйме нїяки жертви од наших школох од школованя наших дзецох, бо яки нашо школи таки зме и ми сами. Така будзе будучносц наша и наших потомкох.

М. А. Поливка.

захтева, да ше такой звола парламент, и да влада виступи зос своїм програмом, же би народ видзел, цо заправо трима радикалох и радичевцох ведно а медзисобу ше вше оптужую. Инак политичаре покладаю вельку важносц обласним виберанком, бо их резултат будзе як ключ за ведзене далшей политики.

ПОЛИТИЧЕСКА АГИТАЦИЯ

В недзелю отримали политически збор С. Прибичевич у Београду и С. Радич у Далмациї.

СМУТНА ЗАБИВАЧКА

У Бачкей Тополи врацал ше пред крачуном Йоан Добановачки зос забивачки при своїм сушеду. Йоан бул мало „лепшей дзеки“. У рукох ношел свой серсан и кед пришол на свою капур, пошклизнул ше и спаднул на брux так нещешливо, же му еден нож вошол до першох. Йоан умар у чижких мукох.

БАНКИ НЕ ДАЮ НА ДОБРИ ЦИЛІ

Нашо банки мали дотераз звичай, же даровали на концу каждого року на добри цилі и помагали културни заведения. Того року союз банкох одказал таку помоц а тому причина наш порцийови закон, котри наредзуе, да банки ище и на таки дарунки муша плациц порцию а и хто достане дарунок муши плациц порцию так, же на концу не остане од дарунку ніч. Па да зме не напредни!

ВЕЛЬКИ ОГЕНЬ

У варошу Печ у Южней Сербии догодзел ше вельки

огень на саму вилію, у котрим згорели 22 тарговини, апатика и команда жандармерии. Причину огню ище незнац.

КРАДЕЖИ НА ПОШТОХ

На державней пошти у Люблини нестало пакету у котрим було 80.000 Дин. и то зос завартого автомобиля на драже од пошти до агенциї. На слични способ украдли пенєж и на пошти у Марибору. Толвайом ше не нашол ище шлїд.

ДЗЕЦИ ЗГОРЕЛИ НА КРАЧУНСКОЙ СЛАМИ

У Нуштру у Сриме пошли родителе Антон Штефанович зос жену до церкви в ноци на Вилію и зогабели двойо дзеци сами. Слама ше якош запалела и дзеци згорели. Едноме 4 а другоме 2 роки.

ЯК ШЕ ГАЗДОВАЛО НА ЖЕЛЪЗНИЦОХ

Державни Савет ведзе истрагу против даедних урядникох железницкей дирекциї у Загребу, котри державу очкодзели за 22 милиони дин. Вони бештеловали угле у котрим було 30 проценти жеми. Крем того угле стало по пол рока на громадох и препдало. Так на пр. у Новскей препадло 300 тони угля у вредносци од 40 тысяци динари.

НАШО ДЛУСТВО АНГЛИИ

Английски новини даваю нам знац, же би наша держава требала, да дума и на то як да свойо длуство Адглиї виплаци. Нашо длуство Англиї виношуе 31 милион и 400 тысяци штерлингу.

У нашом отечеству

ПОЛИТИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНИЕ

Пре крачунски швета не обачело ше нїаких нових моментох у политической

ситуациї. — Радикали чекаю док не преїду обласни виберанки па прето ше неспу тераз дзелїц. Опозиция

Моровки и як ше од нїх чувац

У задне време влада у Керестуре чежка обеща хорота моровки, або шарлах. Понеже ше нашо

людзе од тей хороти чувац не знаю и не сцу, зато ше вона барз розширела и вельо уж дзеци помарли, бо

то хорота дзєциньска. У задніх дньох умарло уж и двойо старших. Да ше томе злу поможе, а особено, да ше наших людзох поучи, як ше од тей хороти треба браніц, зато зме написали тоту статью. Треба да ю цо вецей людзох уважно пречитаю и послушаю шицко, цо ше ту гурори.

Велька хіба, кед нашо людзе думают, же шарлах то обични, нешкодлivi о-сипки, бо кед ше дзєцко од шарлаху похори нагло, добиє високу температуру (горучку) и блює, а то шицко прето, бо од шарлаху ше отрує крєв, отрова погуби цале цело, шерцо, покруткн, гарло и др. и то главне и найчеше, а не того, же ше на скори укажу о-сипки.

Шарлах то хорота барз чешка, а часто и смертельна и гоч дзєцко од шарлаху виздрави на целу о-станю вше слїди тей хороти и вона ше часто по велїх рокох заш укаже у различных фурмох.

Найгорше то, же шарлах барз оберца хорота. То ше указало и у Керестуре. Появел ше шарлах у едней фамелї на вєпровоцкей драги. Похорело ше найперше едно дзєцко, а од нього ше обрала такой других тройо у истей хижї. Слично було у другей хижї. И гоч ше власти старали, да ше хорота далєй не розширює, глашели при церкви, же ше треба чувац, на хижї

наліпели червени цидули, да ніхто там не идзе, при умартому стал полицаї и не пуцал нікого — ипак то не помогло, бо людзе не слухали, не верели, же хороту мож пренєсц Ишли гу хорому, як обично, у хижї ше не чували, єдли, пили и так рознєсли хороту по цалим валалє.

Кед ше дакому пригвари, чом ше не чува, теди тот гвари „Од Бога ше не мож одняц. Кед Бог сце, та умре, а кед не та остане“. Але гоч то правда, же без Бога не може ніч буц, ипак зос св. Писма знаме, же человек муши сам себе любїц, па вєц чувац себе и своєю дзєци од зла, па и од хоротох. И вельки грїх роби тот, хто своє здраве не чува. Тот грїши проци пятей божєй заповиди, котра гвари: Не убий!

Зато ше у оберацей хороти ніхто не шме пуциц на божу волю, але бранїц ше муши, як лєм зна и може.

А як ше од шарлаху треба чувац?

1) Найперше треба хорого на шарлах оддєлїц од другей чєлєдзи у хижї. Гу ньому не шме ніхто приходзиц окрем того, хто го послужує. Зато власц наліпи червени цидули на хижї, дзе єст шарлах, же да ше там не идзе. И того ше треба точно тримац. А вєц го треба лічиц, и то уж ствар дохторови.

2) При хороме муши буц найвєкша чистота. Шицки

ствари, котри су при хороме, не шму други хасновац, док ше точно не очїсца од оберацих бакцилох. И у тим треба робиц так, як дохтор розкаже, а ніяк ше не шме процивиц, кед дохтор придзе хижу очїсциц.

3) А кажди здрави человек найлегчєше може ше очувац од каждой оберацей хороти так, кед жиє умереним животом и нїзчим не ослаблює своєю животней сили, бо каждая неумереносц гоч у чим, человека слаби и зато обе-

раца хорота лапа ше його скорей, як того, котри жиє умерено.

Наостатку, кед ше шицки у валалє не буду старац, да ше хорота цо скорей затаманї, то задармо буду шицки стараня поєдиних людзох. Чувайме ше зато од каждой оберацей хороти, родителє чувайце своєю дзєци, да ше од других не оберу, бо стара позната правда, же лєпше од хороти ше чувац, як ше од ней лічиц. Мих. Ф.—ак.

ШИРОМ ШВЕТА

Україна-

Польска

НАВРАЦЕНЄ ПРАВОСЛАВНИХ

На наших руских крайох, котри тераз под Польску на т. з. Подласю, силна царска Русия вїйцєла на силу нашу св. греко-катол. виру. Ище и тераз жиє даєден од тих мучєнікох. Але крєв їх приношує вше вецей плоди. Так у мешацу дєцємбру основани два нови парохїї греко-катол., котри ше зос православия поврацєли назад. На греко-катол. виру прешол и познати православни протоєрей Андрей Никольский.

Француска

КОНГРЕС КАТОЛ. СПИСАТЕ-ЛЬОХ

Тих дньох одбул ше конгрєс катол. списательох Францускей, на котрим участвовали кардинал Дїбоа и маршал Фош. Крем того и вецей познатих списательох и членох академїї наукох.

ШПАНЬОЛСКА ХОРОТА

У даєдних крайох францускей як н. приклад у варошу Монпелє почала ше барз шириц шпаньолка, котра була при нас 1918 року. До тераз 163 особи. Висти приходза, же ше тота хорота поновно шири у Англиї и Швайцарскей.

Україна-подкарпатска

ХРИСТИЯНСКА РУСКА ПОЛИТ. ПАРТИЯ

Прешлого тижня одбуло ше главне собрание християнскей народней партиї. Присутни були 114 делегатов зос шицких крайох подкарпатскей України. Посланик и заслужни народни працователь О. Волїшин потолковал вельки успихи, котри християнако-народна партия получила. Процивирски плани, котри зробєла социалистицка влада о школах о роздєлєнє церкви и держави руцєни до води. Насилно одняти греко-катол. Церкви врацаю ше на-

ФЕЛЬТОН

Илько Крайцар, Загреб.:

Даскельо слова о Канади

Пред роком писал сом у „Руских Новинох“ о Канади, и теди сом уж указовал на то, же емиграция наших людзох для заробку треба да ше тамаль обраци, кед то не возможно до Соединених Державох пре квоту. Резултат того моєго писаня було то, же коло 20 наших хлопох отпутовало того року до Канади. Моя совист потполно чиста и мирна, бо сом дотераз не чул прето ані єдно слово скарги або жалю. Напротив — гласи од тих цо пошли були лєм добри и потїшни. Шицки вони нашли дораз роботу у фабрикох за добру плацу.

Познато ми, же єст ище

охоту отпутовац до Канади, а бизовно єст их ище вецей, котри ше предумую. Прето же у „Руских Новинох“ було о Канади писано и досц неповольно, а и прето, же о тим иду по народу шєліяки гласи, сцєм да читательом представим Канаду у правдивим шветлу, так як сом ю упознал и яки суд о ней мам. Гоч сом там не бул, ипак сом о ней вельо читал и слухал од людзох, котри там були и добре ю упознали.

Цала Америка (континент) дзєлї ше на три часци: Сивєрну, Штредню и Южну (полодньову) Америку. Найвєкша и то штредня часц Сивєрней Америки то Соединени Держави Америки — United States of America — то тота часц, цо ю ми воламе єдноставно Америка. То найвєкша и найбогатша держава швета. Там було вельо нашого швета на заробкох, а и тераз єст их там ище вє-

льо, и поєдинцох и цалих фамелийох. На сивєр од Соединених Державох лєжи Канада. Вона под власцу Англиї, але є скоро неовисна, ма свой парламент и своїх представникох у Лиги Народох. На простору од 3,729.665 свадратни милї жиє 9 милийони людзох, а рахує ше, же би на тей жеми могло вижиц и двацєцраз вецей.

Восточни краї населєни уж пред сто роками. Окрем землєдїлства розвила ше там велька индустрия, и тоти краї (покраїни Нова Скотия, Нью Брунсвик, Квибек и Онтарио) зошицким су єднаки сушєдним крайом Соединених Державом.

Далєй на запад почала ше розвивац колонизация и насельованє скорей 30-40 роки. Перша железница збудована 1875 року, а главни варош Winnipeg основани пред 40 роки. Штредня част канади (Манїтоба, Саскечеван и Ал-

берта) представя вельку плодovиту ровнїну. Скорей 30 роки почали ше тадзи насельовац худобнєйши землєдїлци зос Европи. Наших братох Українцох зос Галичини и зос Карпатох єст там понад ферталь миллиона. Вельо єст и Мадярох, особито вельо Нємцох, котри маю там красни организациї за колонизацию своїх братох У тим року отпутовало там коло 500 нємецки фамелїї лєм зос нашей держави. Их организациї дораз их там намєсцєли на добрей жеми и дали им шицки условия за роботу. Єст вельо компаниї, котри купую вельки простори ище необробєней жеми и там насєлюю землєдїлцох зос Европи. Розуми ше, же тоти компаниї глєдаю у тим лєм свой интерес и вєц при тим страдаю велї землєдїлски фамелїї, котри беру жем на сплату.

(Лалєй булєлє)

зад до рукох своїх властителей а так исто у газдовским напрямју влада помага народу и т. д.

Албанија

АХМЕД-БЕГ-ЗОГУ СЦЕ БУЦ КРАЉЪ

Нешкайши председатель албанскей републики Ахмед бег Зогу сцел би буц кралем и прето ше придал Италији. Вон ше сце и жениц зос едну талиянску принцезу.

Русия

НОВА ПОЛИТИКА ГУ ТУРСКОЙ

По вистох, [котри приходза зос Русии,] вона ше вше баржей [приближуе гу Турскей и на тот способ ей отношения гу Италији вше слабиши. Торговски уговор траци з дня на дзень свойо важносц. З нагоди смерти Николи Пашича пишу русийски новини, же ше року 1926 Пашич сцел зийсц зос Литвиновом, але пре хороту

Литвинова то ше не могло догодзиц.

Англия

ДЕРЖАВНИ ДЕФИЦИТ ПРЕ ШТРАЙК

Державни дефицит за трецу штвартину рока у бюджету указуе суму од 145 милиони фунти штерлингу. Гуторя, же тот дефицит приходзи од того, же роботници угленокорох штрайковали. Понеже Русия була причина тому штрайку, то би тараз Англия сцела, да Русия заплаци того, и за то Англия готова поднятц ше, да буде торговски галији за Русую.

Норвегия

НОВИ ТЕЛЕФОНИ

Од 1. януара поставени редовни саобрачай медзи Норвегию и Швайцарию. Новини пишу, же зос варошу Кристьяний мож крашнее розумиц бешеду зос Швайцарскей на телефону а то далско 2300 километри.

на тоти слова отповедли.

Читателі! Берце шицки до руки катакис! Читайце, роздумуйце о правдох вич-

них. Шицко прейдзе, а душа на вики будзе жиц там, дзе себе саслужи.

Зос наших валалох

Коцур

Жимушні кратки дні и длуги вечари и того року у нас вихасную ше на хасновити просвитни схадзки, на хторих кажди може найсц не лем забаву, але и науку за живот.

У Рускей Читальни уж започали преподаваня провадзени зос шпивацким муж хором. (диригент хору п. уч. Гефлих), а постої и церковни шпивацки хор хлапцох и дзивчатох (учи их п. Гайнал, дзияк).

На Рождество Хр. уживали зме вельо у наших милих дзецех, котри у захоронки (оводи) на перши два дні прекрасни представи, бависка и стишки преуказали под водством ч. Шестрох, и наших пп. учителькох и учительох, а на III. дзень отримали старши дзеци у школи нашу прекрасну представу: „Гу Христови“, од Г. Костельника и ище едну: „Патульки“.

Народу вше превельо було, та ище вецей раз повторя тоти представи.

Чесц нашим, пп. Учителюм, ч. Шестром и добрим дзecom. А чесц най будзе и шицким приятелюм нашей молодежи.

Р. Керестур

СМЕРТ 90 РОЧНЕЙ

У Руским Керестуре 8. I. 1927 упокоела ше на вичну жизнь гдова Ката Колошняї, родзена Голо-

вич. Покойна родзела, виховала и пристановела нашому племени (9) дзевецеро дзеци од котрих дожила 21 внукох а ище вецей праунокох.

Еї любов и почтоваве гу свому народу реално ше виражело у ей наймладшим синовим Михаловим, котри у своім новим доме дал (3) три комнати за Руске Нар. Просв. Дружтво и за читалню, а и у опще — показуе трудолюбие у корист руского народа.

На погребе, — котри ше окончел 9. I. ей труну обколело вельке число сродства и так вельке число народа, яке ше ридко видзи на погребох, цо показуе народне почитоване ей памяти и ей семейства.

У красним числу були заступлени на погребу и коцурци. Котри тиж у чест почитованя памнати покойней и у чест ей семейства ше потрудзели.

Вичная ей памят.

РЕМЕСЕЛНЕ ДРУШТВО

у Руским Керестуре будзе отворимовац редовне вельке рочне засидание у валалскей хижи 19. януара 1927. року по поладню на 1 годзину, на хторе ше поволую шицки члени.

Предмет:

1) Препатрене рачунох 1926. рока.

2) Установлене бюджета за 1927. рок.

3) Поновлене одбора.

4. Евентуални предлоги.

Вшеліячина

ВЕЛЬКА ЖАНДАРМЕРИЯ

Дзе вельо толвайох и злодійох там вше муши буц и вельо жандармох. Цо вецей ше людзе тримаю закона Божого, то меней треба жандармерий однесла Румуния. Вона трима 40.000 жандармох и то значи, на каждих 350 жителях приходзи по еден. А то вец барз вельки трошок за народ

ГЛАДНИ ПЕС ПОЕДОЛ ДЗЕЦКО

У валале Руда у Галицији зогабела мац малке дзецко у коліски и вишла. Кед ше врацела уж не нашла дзецко. У околинѣ були цигане и думало ше, же вони дзецко украдли. У то ше показало, же дзец-

ко вицаг гладни пес з коліски и половку поед.

ПОКУСАНИ ГАДАМИ

У Индији гинє каждого року вельо людзох од укушения отровних гадох. У прешлим року як пише службена статистика умарло там 19.308 особох. Инши дзиви жвири у 1925 року забили 1974 особи, од того тигрове пожарли 975 людзох.

ПАЛАТА БУВШОЙ ЦАРИЦИ ЦИТИ

Шпански приятелє бывшей царици Цити складаю на будоване дома за Царицу Циту и ей фамилию Еден од найбогатших шпанских грофох дал 100.000 динари.

Як прави християнин цені катакис

Иван Шантебел, припрости роботник, жил подчас страшной французскей револуцији. Вон бул од дзецинства добре виховани и научел ше почитовац катакис так, як тота кнішка заслугує. За каждого правого християнина перша и найважнійша кнішка на тим швецє єсть Святе Писмо — або Егангелиє, а друга кнішка єсть катакис. И ягод цо добри християне у своім дому з найвекшу побожносцу храня и читаю Св. Писмо, так вони робя з катекисом. Дзекотри святи и учени людзе вше лем на клєчаци читали Св. Писмо, так на приклад св. Карло Боромейски, архиепископ у Милану и превелі други.

Але Св. Писмо чешки кнішки пре обичних людзох и прето церква повиберала найважнійши правди святих вири и поскладала їх до малкей кніжочки пре каждого человека. Тота ше кніжочка вола катакис. Катакис уча дзеци у школах, але вон ище баржей потребни старшим людзом, так ученим як и простим. И прето бул обичай у наших старих Русинох, же ше у каждим дому находзел катакис. З того катакису учили ше шицки у дому особено в жиме. Школяри би читали, старши слухали, а оец толковал поєдини места, котри були чежши. — Так то було и по доугих ка-

толицких крайох, так було и у дому Ивана Шантебла. — Як млади Иван у дзецинству научел, так кончел и познійше. Вон найволел читац катакис и о тих правдох роздумовац. — Кед настали страшни прогонства подчас французскей револуцији против шицких католикох, едного дня провалєли революционаре и до дому Иванового зос словами: Шлебода, братство и еднакосц. Иван управо тот час читал катакис и роздумовал о вичних правдох. Кед то обачели революционаре, скричали на Ивана: Дораз руц тоту кнішку до огня. Иван їм мирно отвитовал: ви проповидуєце шлебоду. Я во имени тей шлебоди шмем затримац и читац тоту красну кнішку, у котрей ше находза вични правди. Кед то чули революционаре, од гнїву аж побешнєли. Еден з руку тримал горячу факлю, под руку Иванову, у котрей вон тримал катакис. Иван їм мирно одповед: „За тоти правди, о котрих пише тота кніжочка, я готови не лем руку дац спалїц, але цале тіло. Але, дайце ми укажце, дзе тота ваша шлебода, о котрей тельо кричице и лярмаце, кед я не можем шлебодно ані едну кнішку читац, котру я сцем. Кед би я читал зли и бесчестни кнішки, теди бисце ме не рушали, але ище и хвалєли“. — Дзиви революционаре не знали, цо би

ЖЕРТВИ АВТОМОБИЛОХ

Прешлого року у Соединених Державох Америки настрадало од автомобилех 800.000 людзох. Смертельних случайох було 25.000

ЛЕСИ ГОРЯ

У Румуниї вибух вельки огонь лесох, котри горя на 13 километри длужини. Гашене идзе барз по мали, бо ше не мож приближити лесом.

150 МИЛИОНИ РИБИ

У 12 мешацех прешлого року влапели у Новей Скотиї 150 милиони кили риби.

ГРУШКИ НА ВЕРБИ

Познати професор Ростафинский у Кракову запупчел 1915 року вербу зос хрушку. Древо було вше хоре до 1925 року. Того року принесло древо и плод — красни грушки.

Яна Надь, нудиле, Београд, 100 д. Ing. Михайло Макаї, Дарувар, 100 д. Митро Роман, Р. Керестур, 100 д. Андри Дудаш, кушнїр, Р. Керестур, 100 д. Дюра Салонтаї, Р. Керестур, 50 д. Петро Папхархаї, Р. Керестур, 100 д. Диониз Симунович, Петровци, 50 д. Дюра Горняк Петровци 50 д. Др. Андрия Наливайко, Р. Керестур 100 д. Габор Надь, Р. Керестур, 100 д. Нихал Гарди, Коцур, 100 д. Кирил Арва, Дюрдьов, 50 д. Максим Кишадамов, Мали Идьош, 50 д. Дионис Будински, Р. Керестур, 50 д. Руска Читалня, у Шиду, 100 д. Дюра Киш, Коцур, 50 д. Николай Сегеди, Радатович, декан, 100 д. Ферко Шанта, Куцура 100 д. Михал Планкош, Коцур 50 д. Йоан Пляскач, Коцур, 100 д.

БЕРЗА

Берлин 1 злата марка	13.51 д.
Будим. 100.000 мадь. кр.	79.— „
Италия 100 лира	241.88 „
Букарест 100 лей	32.— „
Лондон 1 фунд. штер.	275.25 „
Нью-Йорк 1 доллар	56.64 „
Париж 100 франки	228.— „
Праг 100 Чес. кр.	168.10 „
Акциї З. К. Б. Д. Д.	325 „
Швайцарска 1 франк	10.95 „
Виден 1 шилинг	8.— „
Наполендор 1 ком.	190.— „
20 златних корун	190.— „
10 „ „	95.— „
Сеферин	400.— „
Дукат	100.— „
1 круна у сребру	3.— „
5 „ „	15.— „
1 форинт „	6.— „
7% держав. позичка за 100 динара ном. 60— дин.	2 1/2 %
ратна штета за 1000. дин. ном. 290— дин.	

За злато и за вредносни папери плацаю банки потполни курс, а за валути о даскелье поена меней.

ШвЕТОЧНИ ОТПОЧИВОК

ЕВАНГЕЛИЄ НА НЕДЗ. ПРЕД ПРОСВѢЩЕНИЕМ

МАРКО ГЛ. I. ЗАЧ. I.

Зачало Евангелїя Исуса Христа, Сына Божїя: Якоже есть писано во пророцѣхъ: се азъ послаю Аггела моего предъ лицемъ твоимъ, иже уготовитъ путь твой предъ тобою. Гласъ вопїющаго въ пустыни: уготовайте путь Господень, правы творите стези его Бысть Иоанъ крестяй въ пустыни, и проповѣдая крещенїе покаянїя во отпушенїе грѣховъ. И исходяше къ нему вся Іудейская страна и Іерусалимляне: и крещашуся вси во Іорданъ рѣцъ от него, исповѣдающе грѣхи своя. Бѣ же Иоанъ оболченъ власы вельбужди, и поясъ усменъ о чреслѣхъ его, и ядѣй акрїды и медъ дивїй. И проповѣдаше, глаголя: грядетъ крѣплїй мене въ слѣдъ мене, емуже нѣсмъ достоинъ преклонся разрѣшити ремень сапогъ его. Азъ убо крестихъ вы водою: той же креститъ вы Духомъ святымъ.

Да человек може дочекац Бога и прияц го до своего шерца, треба да ше преобрази т. е. да свою душу очисти од грїхох и да ю воздвигне на степен надприродни. Но то зробиц сам человек о своей сили не годзен, але му потребна за то помощ божя: ласка Божя, благодать Свят. Духа.

Прето и сам найвекши пророк и человек, хтори родзени од жени, признава, же вон може крестити лем „водою“, т. е. може лем приготовити человека на покаянїе, а очистиц — преобразиц душу на степен достоинства дзеца божяго, то може лем сам Бог. Прето и гутори Иоан о Исусу: „Той же крестит ви Духомъ Святымъ“. Исус, як прави Бог, може преобразиц душу и дзвигнуц ю на надприродни степен, да може Бога прияц до шерца.

Но, як видзїме и сам Исус при преображенїю человека хаснуе воду. Вода — материя, але ю Исус ипак вибера, да будзе знак, по котрим нам удзелї Св. Духа.

Бог у своім безконечним милосердию сце, да человека у право осигура, же добие

ласку, кед и приме тот знак на себе, цо го Исус наредзел за дзеленє св. Духа.

Преображенє и нове родзене человека на живот божи, на живот вични. То тайна Крещенїя.

Исус водою и духом преобразиц человека природного — на надприродного, достойного Бога натриц Исус хаснуе воду як звонкашнїй знак — внутреннего преображения, цо го зробел у души по Духу святым. — Як вода чисти, ошвижуе, живот дава и отримуе — так, исто, роби и Дух св. у нас, кед сцеме Бога прияц — дочекац. Вон нам дава живот, и трима нас у любви божей.

У своей божей премудросци установел Исус 7 видими знаки по котрима дзелї людзом ласку св. Духа.

То седем св. Тайни нового закону.

У каждой св. Тайни одредзел Исус еден видими знак, по котрим нам удзелї невидиму силу Духа св., кед ю питаеме и сцеме прияц до шерца.

У св. крещенїю е видими знак вода и слова крещенїя: у миропомазанїю е намазанє целаз миром и вповеданя словох: Печат дара св. Духа. У св. Евхаристїи видими знаки невидимей ласки су хлеб и вино под котрима присутни сам Исус. — У тайни покаянїя су видими знаки невидимей ласки грихи и розришение; у ольеопомазанїю з елейом и вповеданє молитви; у тайни малженства — су видими знак сами заручници — а при пришаги — добиваю невидиму ласку Духа святого.

Таким способом крестити нас Исус-Бог т. е. преобразиц душу нашу зос силу Духа Св. да будзе достойна Бога прияц и тримац у себе.

Кажда даклем душа може ше родзити и препородзити на живот божи, лем кед приме з покаянїем и чистим шерцом од Христа Г. установену св. Тайну.

Блажени кажди, хтори ше преобрази Духом св. но Христовим дару у Св. Тайни.

О. Мих. Мудри.

Нашо претплатнїци

За 1927 рок послали претплату слїдующи п. п.: Паплацко Михал, Р. Керестур, 50 д. Надь Михал, 100 д. Махайло Мудри, Р. Керестур, 100 д. Елена и

Дюра ПРОВЧИ,

качмар у РУСКИМ КЕРЕСТУРЕ

на вельким шоре предава

КАРЧМУ И ДУТЯН

зос шицким инвентаром за умерену цену.

Обявиц ше гу ньому.

Др. мед.

МИЛУТИН А. ГУБАШ

отворел ординацию у Н. Саду

Йоана Суботича улїца число 23.

ХОРИХ ПРИМА од 9—11 и од 2—4.

САНАТОРИУМ

Др. М. Милера у НОВИМ ВЕРБАСУ.

Прима на ліченє хорих на нукашню, женску — або нервну хороту. Санаториум ма свою окрему личительну купель зос целу и жимну воду; зос пару, електрику и углену кваснїну. Ма и намулну (блатну) купель, дзе хори можу добиц и намулне пакованє. Окрем того хори ше ліча и зос Рендгенову машину.